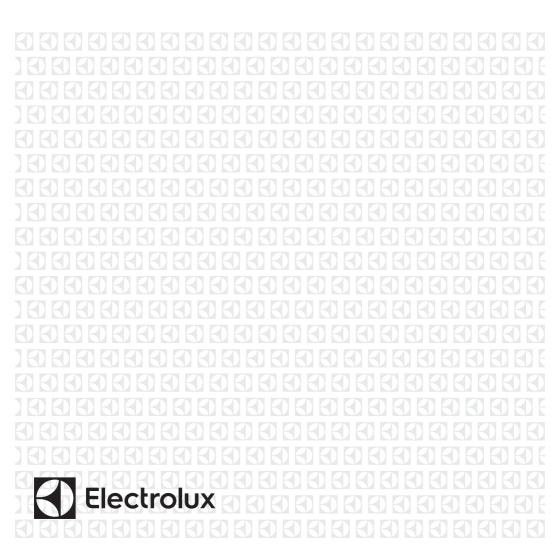
EW6F5943FB



PT	Máguina de lavar	Manual de instruções



ÍNDICE

1. INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA	3
2. INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA	5
3. DESCRIÇÃO DO PRODUTO	7
4. INFORMAÇÃO TÉCNICA	8
5. INSTALAÇÃO	
6. ACESSÓRIOS	12
7. PAINEL DE COMANDOS	13
8. SELECTOR E BOTÕES	14
9. PROGRAMAS	16
10. PROGRAMAÇÕES	21
11. ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO	22
12. UTILIZAÇÃO DIÁRIA	22
13. SUGESTÕES E DICAS	
14. MANUTENÇÃO E LIMPEZA	29
15. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS	
16. VALORES DE CONSUMO	35
17. GUIA RÁPIDO	37
18. PREOCUPAÇÕES AMBIENTAIS	39

ESTAMOS A PENSAR EM SI

Obrigado por ter adquirido um aparelho Electrolux. Escolheu um produto que traz com ele décadas de experiência profissional e inovação. Engenhoso e elegante, foi concebido a pensar em si. Assim, quando o utilizar, terá a tranquilidade de saber que obterá sempre ótimos resultados.

Bem-vindo(a) à Electrolux.

Visite o nosso site para:



Obter conselhos de utilização, folhetos, resolução de problemas e informações sobre assistência e reparações:

www.electrolux.com/support



Registe o seu produto para beneficiar de um serviço melhor:

www.registerelectrolux.com



Adquira acessórios, consumíveis e peças de substituição originais para o seu aparelho:

www.electrolux.com/shop

APOIO AO CLIENTE E ASSISTÊNCIA

Usar sempre peças sobressalentes de origem.

Sempre que contactar o nosso Centro de Assistência Técnica Autorizado, assegure que tem disponíveis os dados seguintes: Modelo, PNC, Número de série.

Esta informação encontra-se na placa de identificação.

Aviso/Cuidado – Informações de segurança

i Informações gerais e sugestões

Informações ambientais

1. A INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA

Leia atentamente as instruções fornecidas antes de instalar e utilizar o aparelho. O fabricante não poderá ser responsabilizado por ferimentos ou danos resultantes de instalação incorreta ou utilização incorreta. Guarde sempre as instruções num sítio seguro e acessível para consultar no futuro.

1.1 Segurança de crianças e pessoas vulneráveis

- Este aparelho pode ser utilizado por crianças com 8 anos de idade ou mais velhas e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento se forem supervisionadas ou instruídas no que respeita à utilização do aparelho de uma forma segura e compreenderem os perigos envolvidos.
- É necessário manter as crianças entre 3 e 8 anos de idade e pessoas com incapacidades muito extensas e complexas afastadas do aparelho, a menos que sejam constantemente vigiadas.
- É necessário manter as crianças com menos de 3 anos de idade afastadas do aparelho, a menos que sejam constantemente vigiadas.
- As crianças devem ser vigiadas para garantir que não brincam com o aparelho.
- Mantenha todos os materiais de embalagem fora do alcance das crianças e elimine-os de forma apropriada.
- Mantenha os detergentes fora do alcance das crianças.
- Mantenha as crianças e os animais domésticos afastados do aparelho quando a porta estiver aberta.
- Se o aparelho tiver um dispositivo de segurança para crianças, recomendamos que o ative.

 A limpeza e a manutenção básica do aparelho não devem ser efetuadas por crianças sem supervisão.

1.2 Segurança geral

- · Não altere as especificações deste aparelho.
- Este aparelho destina-se exclusivamente a utilizações domésticas ou semelhantes, tais como:
 - áreas de cozinha destinadas ao pessoal em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho;
 - por clientes de hotéis, motéis e outros ambientes do tipo residencial;
 - áreas de utilização comum em blocos de apartamentos ou em lavandarias.
- A carga máxima do aparelho é 9 kg. Não exceda a carga máxima para cada programa (consulte o capítulo "Programas").
- A pressão da água fornecida tem de estar entre um mínimo de 0,5 bar (0,05 MPa) e um máximo de 8 bar (0,8 MPa).
- A abertura de ventilação na base não deve ficar obstruída por carpete, tapete ou qualquer outro revestimento do piso.
- O aparelho deve ser ligado à rede de abastecimento de água com as mangueiras novas fornecidas com o aparelho ou com mangueiras novas fornecidas por um Centro de Assistência Técnica Autorizado.
- Não é permitido reutilizar uma mangueira antiga.
- Se o cabo de alimentação elétrica estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, por um Centro de Assistência Técnica Autorizado ou por uma pessoa igualmente qualificada, para evitar perigos elétricos.
- Antes de qualquer operação de manutenção, desative o aparelho e desligue a ficha da tomada elétrica.
- Não utilize jatos de água e/ou vapor a alta pressão para limpar o aparelho.
- Limpe o aparelho com um pano húmido. Utilize apenas detergentes neutros. Não utilize produtos

abrasivos, esfregões abrasivos, solventes ou objetos metálicos

2. INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

2.1 Instalação



A instalação deve cumprir com as regulamentações nacionais relevantes.

- Retire todos os materiais de embalagem e os parafusos de transporte incluindo bucha de borracha com espaçador de plástico.
- Guarde os parafusos de fixação para transporte num local seguro. Se o aparelho for transportado no futuro, é necessário instalar os parafusos para bloquear o tambor e evitar danos no interior do aparelho.
- Tenha sempre cuidado quando deslocar o aparelho porque ele é pesado. Utilize sempre luvas de proteção e calçado fechado.
- Siga as instruções de instalação fornecidas com o aparelho.
- Não instale nem utilize o aparelho se estiver danificado.
- Não instale nem utilize o aparelho em locais onde a temperatura seja inferior a 0 °C ou onde fique exposto às condições meteorológicas.
- O piso onde instala o aparelho deve ser plano, estável, resistente ao calor e estar limpo.
- Certifique-se de que existe circulação de ar entre o aparelho e o piso.
- Quando o aparelho estiver colocado na sua posição definitiva, verifique se está corretamente nivelado, com a ajuda de um nível de bolha. Se não estiver, regule os pés até ficar nivelado.
- Não instale o aparelho diretamente sobre um ralo de escoamento no chão.
- Não pulverize água sobre o aparelho e não o exponha a humidade excessiva.
- Não instale o aparelho em locais onde a porta do aparelho não possa ser aberta na totalidade.
- Não coloque um recipiente fechado debaixo do aparelho para recolher

eventuais fugas de água. Contacte um Centro de Assistência Técnica Autorizado para saber quais são os acessórios que pode utilizar.

2.2 Ligação elétrica



AVISO!

Risco de incêndio e choque elétrico.

- AVISO: Este aparelho foi concebido para ser instalado/ligado com ligação à terra no edifício.
- Utilize sempre uma tomada devidamente instalada e à prova de choques elétricos.
- Certifique-se de que os parâmetros indicados na placa de características são compatíveis com as características da alimentação eléctrica.
- Não utilize adaptadores de tomadas duplas ou triplas, nem cabos de extensão.
- Certifique-se de que não danifica a ficha e o cabo de alimentação eléctrica. Se for necessário substituir o cabo de alimentação, esta operação deve ser efectuada pelo nosso Centro de Assistência Técnica.
- Ligue a ficha à tomada elétrica apenas no final da instalação. Certifique-se de que a ficha fica acessível após a instalação.
- Não toque no cabo de alimentação ou na ficha de alimentação com as mãos molhadas.
- Não puxe o cabo de alimentação para desligar o aparelho. Puxe sempre a ficha.

2.3 Ligação à rede de abastecimento de água

- A água fornecida não pode exceder os 25°C.
- Não danifique as mangueiras da água.

- Antes de ligar o aparelho a canos novos, canos que não sejam usados há muito tempo, canos que tenham sido sujeitos a reparações ou canos que tenham recebido dispositivos novos (contador de água, etc.), deixe sair água até que saia limpa.
- Durante a primeira utilização do aparelho, certifique-se de que não existem fugas de água.
- Não utilize uma extensão de mangueira se a mangueira de entrada for demasiado pequena. Contacte um Centro de Assistência Técnica para saber como substituir a mangueira de entrada.
- Quando retirar o aparelho da embalagem, é possível que saia água da mangueira de escoamento. Isto deve-se aos testes do aparelho com a utilização de água na fábrica.
- Pode prolongar a mangueira de escoamento até ao máximo de 400 cm. Contacte um Centro de Assistência Técnica Autorizado para obter informações sobre outras mangueiras de escoamento e extensões.
- Certifique-se de que a torneira fica acessível após a instalação.

2.4 Utilização



AVISO!

Risco de ferimentos, choque elétrico, incêndio, queimaduras ou danos no aparelho.

- Siga as instruções de segurança da embalagem do detergente.
- Não coloque produtos inflamáveis, nem objetos molhados com produtos inflamáveis, no interior, perto ou em cima do aparelho.
- Não utilize a máquina para lavar roupa que esteja muito suja com óleo, massa lubrificante ou outras substâncias gordurosas. Podem danificar as peças de borracha da máquina de lavar roupa. Lave a roupa previamente à mão antes de a colocar na máquina de lavar roupa.
- Não toque no vidro da porta durante o funcionamento de um programa. O vidro pode ficar quente.

 Certifique-se de que retira todos os objectos metálicos da roupa.

2.5 Assistência técnica

- Para reparar o aparelho, contacte o Centro de Assistência Técnica Autorizado. Utilize apenas peças sobressalentes originais.
- Note que uma reparação própria ou não profissional pode ter consequências para a segurança e anular a garantia.
- As peças sobressalentes que se seguem estarão disponíveis durante 10 anos após o modelo ter sido descontinuado: motor e escovas do motor, transmissão entre o motor e o tambor, bombas, amortecedores de choques e molas, tambor de lavagem, cruzeta do tambor e rolamentos esféricos relacionados, filamento de aquecimento e elementos de aquecimento, incluindo bombas de calor, tubagem e equipamento relacionado incluindo mangueiras. válvulas, filtros e aquastops, placas de circuito impressas, visores eletrónicos, interruptores de pressão, termóstatos e sensores, software e formware incluindo software de redefinição, porta, dobradiça e vedantes de porta, outros vedantes, unidade de bloqueio da porta, periféricos de plástico tais como dispensadores de detergente. Note que algumas destas peças de reposição só estão disponíveis para reparadores profissionais e que nem todas as pecas de reposição são relevantes para todos os modelos.
- Relativamente à(s) lâmpada(s) no interior deste produto e às lâmpadas sobressalentes vendidas separadamente: Estas lâmpadas destinam-se a suportar condições físicas extremas em eletrodomésticos, tais como temperatura, vibração, humidade, ou destinam-se a sinalizar informação relativamente ao estado operacional do aparelho. Não se destinam a ser utilizadas em outras aplicações e não se adequam à iluminação de espaços domésticos.

2.6 Eliminação



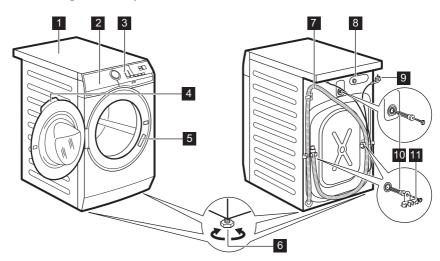
AVISO!

Risco de ferimentos ou asfixia.

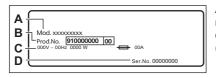
- Desligue o aparelho da alimentação eléctrica e do fornecimento de água.
- Corte o cabo de alimentação eléctrica do aparelho e elimine-o.
- Remova o trinco da porta para evitar que crianças ou animais de estimação fiquem presos no tambor.
- Elimine o equipamento em conformidade com os requisitos locais de eliminação de Resíduos de Equipamentos Eléctricos e Electrónicos (REEE).

3. DESCRIÇÃO DO PRODUTO

3.1 Visão geral do aparelho



- 1 Tampo
- 2 Distribuidor do detergente
- 3 Painel de comandos
- 4 Puxador da porta
- 5 Placa de características
- 6 Pés de nivelamento do aparelho
- 7 Mangueira de escoamento
- 8 Ligação da mangueira de entrada
- 9 Cabo de alimentação eléctrica
- 10 Parafusos de transporte
- 11 Suporte da mangueira



A placa de características informa o nome do modelo (A), número do produto (B), características elétricas (C) e número de série (D).

4. INFORMAÇÃO TÉCNICA

Dimensão	Dimensão Largura/ Altura/ Profundi- dade total	
Ligação elétrica	230 V 2200 W 10 A 50 Hz	
Nível de proteção contra a das e humidade garantido ceto onde o equipamento proteção contra humidade	IPX4	
Pressão do abastecimen- Mínima to de água Máxima		0,5 bar (0,05 MPa) 8 bar (0,8 MPa)
Fornecimento de água 1)		Água fria
Carga máxima Algod.		9 kg
Velocidade de centrifugação Velocidade de centrifugação máxima		1351 rpm

¹⁾ Ligue a mangueira de entrada de água a uma torneira de água com rosca de 3/4" .

5. INSTALAÇÃO



AVISO!

Consulte os capítulos relativos à segurança.

5.1 Desembalar

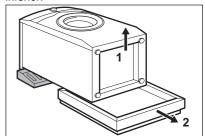
1. Abra a porta. Retire todos os itens do tambor.





Os acessórios entregues com o aparelho podem variar dependendo do modelo.

2. Coloque o elemento da embalagem no chão atrás do aparelho e, cuidadosamente, coloque-o por baixo do seu lado traseiro. Retire a protecção de polistireno da parte inferior.



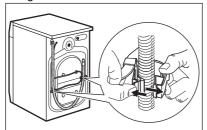


CUIDADO!

Não pouse a máquina de lavar sobre a sua parte dianteira.

 Coloque o aparelho de novo na posição vertical. Retire o cabo de alimentação e a mangueira de escoamento dos suportes da

mangueira.

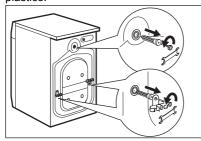




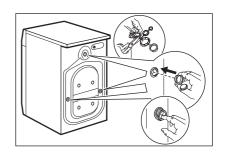
AVISO!

É possível que saia alguma água da mangueira de escoamento. Isto devese ao facto de a máquina de lavar roupa ter sido testada na fábrica.

 Retire os três parafusos de transporte e os espaçadores de plástico.



- Recomendamos que guarde o material de embalagem e os parafusos de transporte para quando transportar o aparelho.
- Coloque as tampas de plástico, que se encontram no saco do manual do utilizador, nos orifícios.



5.2 Informação para a instalação

Posicionamento e nivelamento

Regule o aparelho corretamente para prevenir vibração, ruído e movimento do aparelho enquanto funciona.

- 1. Instale o aparelho numa superfície plana e sólida. O aparelho deve ficar nivelado e estável. Certifique-se de que o aparelho não toca em paredes, móveis ou outros aparelhos e que existe circulação de ar debaixo do aparelho.
- 2. Desaperte ou aperte os pés para ajustar o nível. Todos os pés têm de ficar firmemente apoiados no chão.



AVISO!

Não coloque cartão, madeira ou materiais semelhantes debaixo dos pés do aparelho para ajustar o nível.

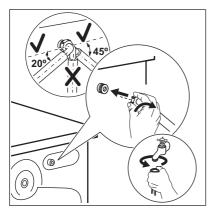
A mangueira de entrada



CUIDADO!

Certifique-se de que as mangueiras não estão danificadas e que não existem fugas nas uniões. Não utilize uma extensão de mangueira se a mangueira de entrada for demasiado pequena. Contacte o centro de assistência se for necessário substituir a mangueira de entrada.

1. Ligue a mangueira de entrada de água na parte de trás do aparelho.



- Vire a mangueira para a esquerda ou para a direita dependendo da posição da torneira da água. Certifique-se de que a mangueira de entrada não fica na posição vertical.
- 3. Se necessário, desaperte ligeiramente a porca para colocar a mangueira na posição correcta.
- 4. Ligue a mangueira de entrada de água a uma torneira de água fria com rosca de 3/4".



AVISO!

A água de entrada não deve exceder 25 °C.

Escoamento de áqua

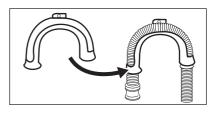
A mangueira de escoamento deve ficar a uma altura não inferior a 60 cm nem superior a 100 cm.



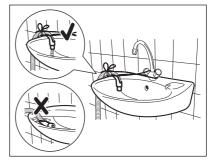
Pode prolongar a mangueira de escoamento até ao máximo de 400 cm.
Contacte um Centro de Assistência Técnica Autorizado para obter informações sobre outras mangueiras de escoamento e extensões.

É possível ligar a mangueira de escoamento de diferentes formas:

1. Faça um U com a mangueira de escoamento e coloque-a à volta da guia de plástico.



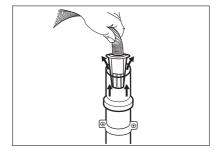
2. Na borda de um lava-loiças - Fixe a guia à torneira de água ou à parede.



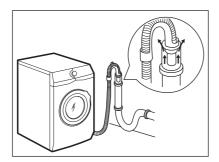
 (\mathbf{i})

Certifique-se de que a guia de plástico não se move durante o escoamento do aparelho e que a mangueira de escoamento não fica imersa em água. Isso poderá causar um retorno de água suja para dentro do aparelho.

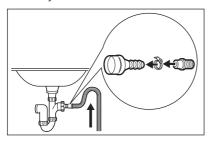
3. Se a extremidade da mangueira de escoamento tiver este aspeto (observe a imagem), pode empurrá-la diretamente para o tubo vertical.



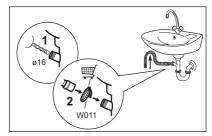
4. Num tubo de escoamento com orifício de ventilação – Introduza a mangueira de escoamento diretamente no tubo de escoamento. Consulte a ilustração.



- (\mathbf{i})
- A extremidade da mangueira de escoamento deve estar sempre ventilada, isto é, o diâmetro interno do tubo de escoamento (mín. 38 mm mín. 1,5") deve ser superior ao diâmetro externo da mangueira de escoamento.
- 5. Sem a guia da mangueira em plástico, num sifão de lava-loiça - Introduza a mangueira de escoamento no sifão e aperte-a com uma abraçadeira. Consulte a ilustração.

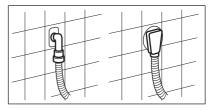


Certifique-se de que a mangueira de escoamento fica em arco para evitar a entrada de partículas dentro do aparelho a partir do lava-loiças.



Ligue a mangueira de escoamento no sifão e aperte-a com uma abraçadeira. Certifique-se de que a mangueira de escoamento fica em arco para evitar a entrada de partículas dentro do aparelho a partir do lava-loiças.

6. Coloque a mangueira diretamente num tubo de escoamento encastrado na parede da divisão e aperte-a com uma abraçadeira.



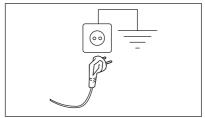
5.3 Ligação elétrica

No final da instalação, pode ligar a ficha à tomada elétrica.

A placa de características na extremidade interna da porta do aparelho e o capítulo "Dados técnicos" indicam as características elétricas necessárias. Certifique-se de que são compatíveis com a fonte de alimentação elétrica.

Verifique se a instalação eléctrica de sua casa suporta a carga máxima necessária, tendo também em conta quaisquer outros aparelhos em funcionamento.

Ligue a máquina a uma tomada ligada à terra.



O cabo de alimentação deve estar acessível após a instalação da máquina

Para qualquer trabalho elétrico necessário para instalar este aparelho, contacte o nosso Centro de Assistência Técnica Autorizado.

O fabricante rejeita qualquer responsabilidade por danos ou ferimentos causados pelo não cumprimento da precaução de segurança acima referida.

6. ACESSÓRIOS

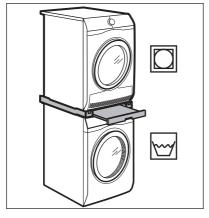
6.1 Kit de placa de fixação

Se instalar o aparelho numa base elevatória que não seja um acessório fornecido pela ELECTROLUX, fixe o aparelho nas placas de fixação.

Leia atentamente as instruções fornecidas com o acessório.

6.2 Kit de empilhamento

O secador de roupa pode ser instalado por cima da máquina de lavar roupa apenas utilizando o kit de empilhamento correto.



Ţ

AVISO!

Não coloque o secador de roupa debaixo da máquina de lavar roupa. Veja se o kit de empilhamento é compatível verificando as profundidades dos aparelhos.

6.3 Pedestal com gaveta



Para elevar o seu aparelho de forma a facilitar o carregamento e o descarregamento da roupa. A gaveta pode ser utilizada para guardar roupa, por exemplo: toalhas, produtos de limpeza e outros.

6.4 Disponível em www.electrolux.com/shop e nos concessionários autorizados

Apenas os acessórios corretos e aprovados pela ELECTROLUX garantem os padrões de segurança do aparelho. Todas as reclamações de garantia serão invalidadas se forem utilizadas peças não aprovadas.

7. PAINEL DE COMANDOS

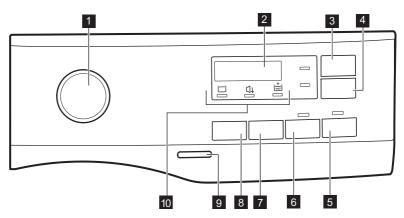
7.1 Funções especiais

A sua nova máquina de lavar roupa satisfaz todos os requisitos para um tratamento eficaz da roupa com baixo consumo de água, energia e detergente e irá cuidar dos tecidos.

 O SensiCare System deteta o peso da carga de roupa e define a duração do programa em 30 segundos. O programa de lavagem é ajustado à carga de roupa e ao tipo de tecido de forma a não consumir mais tempo, energia e água do que o necessário.

- Leia o parágrafo "A deteção de carga SensiCare" para mais detalhes.
- Este aparelho foi concebido com um sistema de escoamento de autolimpeza, que permite que as fibras leves de cotão que caem da roupa sejam escoadas com a água, tornando desnecessária a manutenção e limpeza regulares. Para obter a melhor manutenção e conservação, leia o capítulo "Manutenção e limpeza".

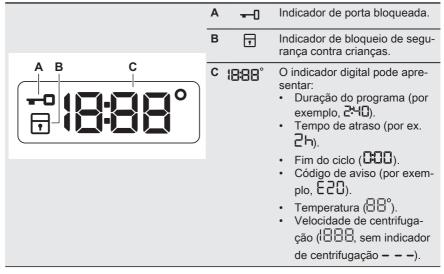
7.2 Descrição do painel de comandos



- Seletor de programas
- 2 Visor
- 3 Botão tátil Extra Rápido
- 4 Botão tátil Inicio Diferido
- 5 Inicio/Pausa Botão tátil
- 6 Botão tátil Pre-Lava.
- Botão tátil das opções de redução da Centrif.

- 8 Botão tátil Temp.°C
- 9 Botão de pressão On/Off
- 10 Indicadores:
 - Extra Aclar./Enxag.
 - Silencioso □↓
 - Cuba cheia

7.3 Visor



8. SELECTOR E BOTÕES

8.1 Introdução



As opções/funções não estão disponíveis com todos os programas de lavagem. Verifique a compatibilidade entre as opções/funções e os programas de lavagem na "Tabela de programas". O aparelho não permite a selecção de opções/funções incompatíveis em conjunto, porque algumas opções/funções excluem outras.

8.2 Extra Rápido

Esta opção pode ser recomendada para encurtar a duração do programa.

Utilize esta função para peças com sujidade normal ou ligeira ou para refrescar peças.

Toque neste botão **uma vez** para diminuir a duração.

Se a carga de roupa for pequena, toque neste botão **duas vezes** para selecionar um programa mais rápido.

Após cada toque, o visor apresenta a nova duração do programa. O indicador correspondente acende. Esta opção não está disponível com todos os programas. Para saber mais, consulte a compatibilidade das opções com os programas no capítulo "Programas".

8.3 Inicio Diferido

Com esta opção, pode atrasar o início de um programa para uma hora mais conveniente.

Toque repetidamente no botão para selecionar o atraso pretendido. O tempo aumenta em passos de 1 hora até 20 horas.

Após tocar no botão Inicio/Pausa | , o indicador correspondente acende e o aparelho inicia a contagem decrescente do tempo de atraso selecionado. A porta está bloqueada.

8.4 Inicio/Pausa ▷I

Toque no botão Inicio/Pausa I para iniciar ou parar o funcionamento do aparelho ou interromper um programa em curso.

8.5 Pre-Lava.

Com esta opção, pode adicionar uma fase de pré-lavagem a um programa de lavagem.

O indicador correspondente acende.

 Utilize esta opção para adicionar uma fase de pré-lavagem a 30 °C antes da fase de lavagem.
 Esta opção é recomendada para roupa com bastante sujidade, especialmente se tiver areia, pó, lama ou outras partículas sólidas.



Esta opção pode aumentar a duração do programa.

8.6 Centrif.

Quando selecionar um programa, o aparelho seleciona automaticamente a velocidade de centrifugação máxima permitida, exceto no programa Denim.

Prima este botão para selecionar outras opções de centrifugação:

- Diminuir a velocidade de centrifugação. O visor mostra apenas as velocidades de centrifugação disponíveis com o programa selecionado.
- O visor apresenta Sem

centrifugação - - -.

Selecione esta opção para eliminar todas as fases de centrifugação. O aparelho executa apenas a fase de escoamento do programa de lavagem selecionado. Selecione esta opção quando lavar tecidos delicados. A fase de enxaguamento utiliza mais água em alguns programas de lavagem.

 Cuba cheia . O indicador correspondente acende.
 A centrifugação final não é efetuada.
 A água do último enxaguamento não é escoada para evitar que os tecidos fiquem enrugados. O programa de lavagem termina com a água no tambor

A porta permanece bloqueada e o tambor roda regularmente para reduzir os vincos. É necessário escoar a água para desbloquear a porta.

Se tocar no botão Inicio/Pausa I, o aparelho executa a fase de centrifugação e escoa a água.

Silencioso 🖟 . O indicador correspondente acende. As fases de centrifugação intermédia e final são suprimidas e o programa termina com a água no tambor. Isto ajuda a reduzir os vincos. A porta permanece bloqueada. O tambor roda regularmente para reduzir os vincos. É necessário escoar a água para desbloquear a porta.

Uma vez que o programa é muito silencioso, é adequado para o período noturno em que as tarifas de eletricidade são inferiores. Em alguns programas, os enxaguamentos são realizados com mais água.

Se tocar no botão Inicio/Pausa | , o aparelho executa apenas a fase de escoamento.



O aparelho escoa a água automaticamente após cerca de 18 horas.

8.7 Temp.°C

Quando selecionar um programa de lavagem, o aparelho propõe automaticamente uma temperatura predefinida.

Toque repetidamente neste botão até que o visor indique a temperatura pretendida.

Quando o visor apresentar o indicador _ _ o, o aparelho não aquece a água.

8.8 On/Off

Prima este botão durante alguns segundos para activar ou desactivar o aparelho. O aparelho emite dois sons diferentes quando é activado ou desactivado.

Uma vez que a função Stand-by (Espera) desactiva automaticamente o aparelho após alguns minutos para diminuir o consumo de energia, pode ser necessário activar o aparelho novamente.

Para saber mais, consulte a secção "Stand-by (Espera)" no capítulo "Utilização diária".

9. PROGRAMAS

9.1 Tabela de programas

Programa Temperatura predefinida Gama de temperatura	Velocida- de de cen- trifugação de refe- rência Intervalo de veloci- dade de centrifu- gação [rpm]	Carga máxi- ma	Descrição do programa (Tipo de carga e nível de sujidade)
Eco 40-60 40 °C 1)	1400 rpm (1400 – 400)	9 kg	Algodão branco e de cores resistentes. Pe- ças com sujidade normal. O consumo de energia diminui e o tempo do programa de la- vagem aumenta, garantindo bons resultados de lavagem
Algod. 40 °C 90 °C – Fria	1400 rpm (1400 – 400)	9 kg	Algodão branco e de cor. Sujidade normal e intensa.
Sintéticos 40 °C 60 °C – Fria	1200 rpm (1200 – 400)	4 kg	Artigos de tecido sintético ou misto. Peças com sujidade normal.
Delicados 30 °C 40 °C – Fria	1200 rpm (1200 – 400)	2 kg	Tecidos delicados, como acrílico, viscose e poliéster, bem como tecidos mistos que precisam de lavagem suave. Para roupa com sujidade normal e ligeira.
Rápido 14 min. 30 °C	800 rpm (800 – 400)	1,5 kg	Artigos de tecido sintético e misto. Peças com sujidade ligeira e peças para refrescar.
Aclarado/ Enxag.	1400 rpm (1400 – 400)	9 kg	Todos os tecidos, exceto lãs e tecidos muito delicados. Programa para enxaguar e centrifugar a roupa. A velocidade de centrifugação predefinida é a dos programas de algodão. Reduza a velocidade de centrifugação de acordo com o tipo de roupa. Se necessário, selecione a opção Extra Aclar./Enxag. e adicione enxaguamentos. O aparelho efetua enxaguamentos delicados e uma centrifugação curta com velocidade de centrifugação baixa.

Programa Temperatura predefinida Gama de temperatura	Velocida- de de cen- trifugação de refe- rência Intervalo de veloci- dade de centrifu- gação [rpm]	Carga máxi- ma	Descrição do programa (Tipo de carga e nível de sujidade)
Centrif./ Drenar 2)	1400 rpm (1400 – 400)	9 kg	Todos os tecidos, exceto lãs e tecidos deli- cados. Para centrifugar a roupa e escoar a água do tambor.
Anti-Alergia	1400 rpm (1400 – 400)	9 kg	Peças de algodão branco. Este programa de lavagem de alto desempenho combinado com vapor remove mais de 99,99% das bactérias e vírus³) Manter a temperatura acima de 60 °C durante a fase de lavagem; com uma ação adicional sobre as fibras graças a uma fase de vapor; uma fase de enxaguamento melhorada assegura uma remoção adequada de resíduos de detergente e microrganismos. Este programa assegura também uma redução adequada de pólens/itens alergénicos.
Edred. 40 °C 60 °C – Fria	800 rpm (800 – 400)	3 kg	Um cobertor sintético, artigos acolchoados, edredões, casacos com forro de pelo e artigos semelhantes.
Seda 🖺 30 °C	800 rpm (800 – 400)	3 kg	Programa especial para peças de seda e te- cidos sintéticos mistos .
Lana/Lãs lana/Lãs 40 °C 40 °C – Fria	1200 rpm (1200 – 400)	1,5 kg	Lãs laváveis na máquina, lãs de lavar à mão e outros tecidos com o símbolo de cuidado "lavar à mão" 4).
Sport 30 °C 40 °C – Fria	1200 rpm (1200 – 400)	4 kg	Vestuário desportivo de tecidos mistos. Peças com sujidade ligeira ou peças para re- frescar.

Programa Temperatura predefinida Gama de temperatura	Velocida- de de cen- trifugação de refe- rência Intervalo de veloci- dade de centrifu- gação [rpm]	Carga máxi- ma	Descrição do programa (Tipo de carga e nível de sujidade)
Outdoor % 30 °C 40 °C – Fria	1200 rpm (1200 – 400)	2,5 kg 5) 1 kg 6)	Não utilize amaciador e certifique-se de que não existem resíduos de amaciador no distribuidor de detergente.
			Vestuário desportivo sintético. Este programa foi concebido para lavar suavemente vestuário desportivo de exterior moderno e também é adequado para vestuário desportivo de ginásio, ciclismo, jogging e semelhantes. A carga de roupa recomendada é 2,5 kg. Tecidos à prova de água, tecidos à prova de água mas permeáveis ao ar e tecidos repelentes de água. Este programa também pode ser utilizado como ciclo de revitalização de vestuário repelente de água, porque foi concebido especificamente para tratar vestuário revestido com material hidrófobo. Para executar o ciclo de revitalização do material repelente de água, proceda assim: Coloque o detergente de lavagem no compartimento

- destinado ao amaciador 88.
- · Reduza a carga de roupa para 1 kg.



Para obter os melhores resultados com a ação de revitalização do material repelente de água, seque a roupa num secador de roupa com o programa de secagem Outdoor (se disponível e se a etiqueta do vestuário permitir a secagem em secador de roupa).

Programa Temperatura predefinida Gama de temperatura	Velocida- de de cen- trifugação de refe- rência Intervalo de veloci- dade de centrifu- gação [rpm]	Carga máxi- ma	Descrição do programa (Tipo de carga e nível de sujidade)
Denim 30 °C 40 °C – Fria	800 rpm (1200 – 400)	4 kg	Programa especial roupa de ganga com uma fase de lavagem delicada para minimizar as manchas e o desbotamento das cores. Para melhorar o cuidado, recomenda-se uma carga reduzida.

¹⁾ De acordo com o regulamentação da UE 2019/2023, este programa a 40 °C pode limpar de forma normal e em conjunto roupa suja de algodão declarada lavável a 40 °C ou a 60 °C no mesmo ciclo.



Para a temperatura alcançada na roupa, a duração do programa e outros dados, consulte o capítulo "Valores de consumo".

Os programas mais eficientes em termos de consumo de energia são geralmente aqueles que são executados a temperaturas mais baixas e com uma duração mais longa.

- 2) Defina a velocidade de centrifugação. Certifique-se de que é adequada para o tipo de tecido que vai lavar. Se definir a opção "Sem centrifugação", apenas está disponível a fase de escoamento.
- 3) Testado para Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa e MS2 Bacteriophage em testes externos realizados pela Swissatest Testmaterialien AG em 2021 (Relatório de teste n.º 202120117).
- 4) Durante este ciclo, o tambor roda lentamente para garantir uma lavagem suave. Pode parecer que o tambor não roda ou não roda apropriadamente, mas tal é normal para este programa.
- 5) Programa de lavagem.
- 6) Programa de lavagem e fase de impermeabilização.

Compatibilidade das opções com os programas

Programa	Centrif.			۵ţ	<u></u>	Pre-Lava.	Inicio Diferido	Extra Rápido
Eco 40-60	-	•	•		•	•	•	•
Algod.	-	•	•	-	•	•	•	•
Sintéticos	-	•	•	-	•	•	•	•

Programa	Centrif.			۵ţ	±	Pre-Lava.	Inicio Diferido	Extra Rápido
Delicados	•	•	•	•	•		•	
Rápido 14 min.	•	•	•				•	
Aclarado/Enxag.	•	•	•		•		•	
Centrif./Drenar	•	•					•	
Anti-Alergia 🝿	•	•	•		•	•	•	
Edred.	•	•					•	
Seda 🖺	•	•					•	
Lana/Lãs 🚳 🕮	•	•	•				•	
Sport	•	•	•		•	•	•	
Outdoor 💇	•	•	•		•		•	
Denim	•	•	•	•	•		•	

Detergentes adequados para programas de lavagem

Programa	Detergente universal em pó ¹⁾	Detergente universal lí- quido	Detergente líquido para tecidos de cor	Lãs delica- das	Detergente especial
Eco 40-60	A	A	A		
Algod.	A	A	A		
Sintéticos	A	A	A		
Delicados				A	A
Rápido 14 min.		A	A		
Anti-Alergia	A	A			A
Edred.				A	A
Seda 🕮				A	A
Lana/Lãs				A	A

Programa	Detergente universal em pó ¹⁾	Detergente universal lí- quido	Detergente líquido para tecidos de cor	Lãs delica- das	Detergente especial
Sport		A	A		A
Outdoor 💆				A	A
Denim			A	A	A

¹⁾ A uma temperatura superior a 60 °C, recomenda-se a utilização de detergente em pó.

▲ = Recomendado

-- = Não recomendado

9.2 Woolmark Wool Care - Azul



A lavagem de lã desta máquina foi aprovada pela The Woolmark Company para a lavagem de vestuário de lã e tenha a etiqueta "Lavar à mão", desde que os peças de roupa sejam lavadas de acordo com as instruções incluídas na etiqueta de cuidados e com as instruções publicadas pelo fabricante desta máquina de lavar roupa. M1512

O símbolo da Woolmark é uma marca de certificação em muitos países.

10. PROGRAMAÇÕES

10.1 Sinais sonoros

Este aparelho emite sinais sonoros diferentes nas seguintes situações:

- Quando o aparelho é ativado (som especial curto).
- Quando o aparelho é desativado (som especial curto).
- Quando os botões são tocados (som de clique).
- Quando é efetuada uma selecção inválida (3 sons curtos).
- Quando o programa termina (sequência de sons durante 2 minutos).
- Quando o aparelho tem uma anomalia (sequência de sons curtos durante 5 minutos).

Para desativar/ativar os sinais sonoros definem um dos programas, toque no Extra Rápido e a luz piloto Inicio Diferido em simultâneo durante cerca de 2 segundos. O visor mostra On/Off



Se desativar os sinais sonoros, estes só continuarão a ser emitidos quando o aparelho tiver uma anomalia.

10.2 Bloqueio para crianças

Com esta opção, pode impedir que as crianças brinquem com o painel de comandos

Para ativar/desativar esta opção, prima continuamente o botão Centrif. até que

se acenda/apague no visor.

O aparelho mantém a seleção desta opção mesmo após ser desligado.

A função de Bloqueio para Crianças poderá não estar disponível durante alguns segundos após a ativação do aparelho.

10.3 Extra Aclar./Enxag. **≜** permanente

Com esta opção, pode ter sempre um enxaguamento extra quando selecionar um novo programa.

Para ativar/desativar esta opção, prima continuamente o botão Pre-Lava. até que o indicador correspondente se acenda/ apague.

11. ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

- Certifique-se de que existe alimentação eléctrica e que a torneira da água está aberta.
- Coloque uma pequena quantidade de detergente no compartimento do detergente que está marcado com

 III
- Seleccione e inicie um programa para algodão com a temperatura mais elevada e sem roupa no tambor.

Isto remove toda a sujidade do tambor e da cuba.

12. UTILIZAÇÃO DIÁRIA



AVISO!

Consulte os capítulos relativos à segurança.

12.1 Activar o aparelho

- 1. Ligue a ficha na tomada eléctrica.
- 2. Abra a torneira da água.
- **3.** Prima o botão On/Off durante alguns segundos para activar o aparelho.

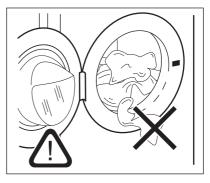
É emitida uma pequena melodia.

12.2 Carregar roupa

- 1. Abra a porta do aparelho.
- Esvazie os bolsos da roupa e desdobre a roupa antes de a colocar no aparelho.
- **3.** Coloque a roupa no tambor, uma peça de cada vez.

Não coloque demasiada roupa no tambor.

4. Feche bem a porta.





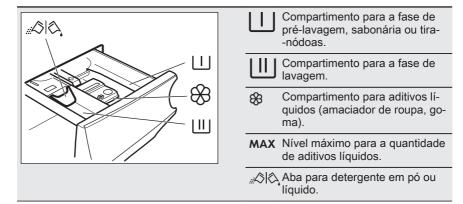
CUIDADO!

Certifique-se de que nenhuma roupa fica presa entre o vedante e a porta, para evitar o risco de fuga de água e danos na roupa.



Lavar roupa muito contaminada com óleo ou manchas de gordura pode danificar as peças de borracha da máquina de lavar roupa.

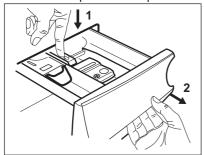
12.3 Colocar detergente e aditivos



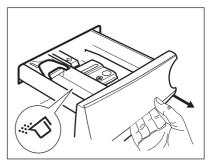
- Respeite as instruções indicadas nas embalagens dos detergentes, mas recomendamos que não exceda o nível máximo indicado (MAX). Esta quantidade garante os melhores resultados de lavagem.
- Após um ciclo de lavagem, remova os resíduos de detergente do distribuidor de detergente se for necessário.

12.4 Verifique a posição da aba do detergente

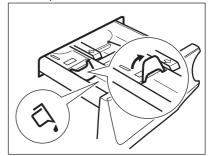
1. Puxe o distribuidor de detergente totalmente para fora até parar.



- **2.** Pressione a alavanca para baixo para remover o dispensador.
- **3.** Para utilizar detergente em pó, vire a aba para cima.

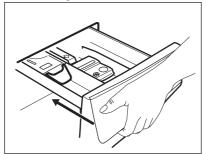


4. Para utilizar detergente líquido, vire a aba para baixo.



Com a aba na posição **PARA BAIXO**:

- Não utilize detergentes líquidos gelatinosos ou espessos.
- Não coloque uma quantidade de detergente líquido superior ao limite indicado na aba.
- N\u00e3o selecione a fase de pr\u00e9lavagem.
- Não selecione a função de início diferido.
- **5.** Meça a quantidade de detergente e amaciador.
- **6.** Feche cuidadosamente o distribuidor de detergente.



Certifique-se de que a aba não provoca um bloqueio quando fecha a gaveta.

12.5 Selecionar um programa

 Rode o seletor de programas para selecionar o programa de lavagem pretendido.

O indicador do botão Inicio/Pausa

O visor apresenta uma duração do programa indicativa.

- Para alterar a temperatura e/ou a velocidade de centrifugação, toque nos botões correspondentes.
- Se desejar, selecione uma ou mais opções tocando nos botões correspondentes.



Se uma seleção **não for possível**, o aparelho emite sinais sonoros.

12.6 Iniciar um programa

Toque no botão Inicio/Pausa para iniciar o programa. Não é possível iniciar o programa se o indicador do botão não estiver a piscar (por exemplo, o seletor de programa pode não estar na posição certa).

O indicador correspondente deixa de piscar e fica aceso.

O programa inicia e a porta é bloqueada.

O visor apresenta o indicador - 0.



A bomba de escoamento pode funcionar durante algum tempo enquanto o aparelho faz o enchimento com água.

12.7 Iniciar um programa com início diferido

- Toque no botão Inicio Diferido até o visor apresentar o tempo de atraso pretendido. O indicador correspondente acende.
- 2. Toque no botão Inicio/Pausa ▷ . O aparelho bloqueia a porta e inicia a contagem decrescente do início diferido.

O visor apresenta o indicador -0.
Quando a contagem decrescente terminar, o programa inicia automaticamente.

Cancelar o início diferido com a contagem decrescente já iniciada

Para cancelar o início diferido:

- Toque no botão Inicio/Pausa | para colocar o aparelho em pausa. O indicador correspondente pisca.
- 2. Toque repetidamente no botão Inicio Diferido até que o visor apresente ...
- Toque novamente no botão Inicio/ Pausa I para iniciar o programa imediatamente.

Alterar o início diferido com a contagem decrescente já iniciada

Para alterar o início diferido:

- Toque no botão Inicio/Pausa | para colocar o aparelho em pausa. O indicador correspondente pisca.
- 2. Toque repetidamente no botão Inicio Diferido até o visor apresentar o tempo de atraso pretendido.

 Toque novamente no botão Inicio/ Pausa para iniciar a nova contagem decrescente.

12.8 A SensiCare System deteção da carga

(i)

A duração do programa indicada no visor aplica-se a uma carga média/elevada.

- O aparelho deteta a carga nos primeiros 30 segundos. Nos programas em que Time Manager estiver disponível, durante esta fase os dois ontos que separam as horas dos minutos estão a piscar e o tambor roda brevemente.
- A duração do programa poderá ser ajustada em conformidade e pode aumentar ou diminuir. Após mais 30 segundos, o enchimento com água é iniciado.
- Cerca de 20 minutos após o início do programa, a duração do programa pode ser ajustada novamente dependendo da quantidade de água que os tecidos absorverem.
- A deteção de SensiCare é realizada com os programas de lavagem completa apenas e se a duração não tiver sido reduzida.

12.9 Interromper um programa e alterar as opções

Durante o funcionamento de um programa, é possível alterar **apenas algumas** opções:

- 1. Toque no botão Inicio/Pausa .
 O indicador correspondente pisca.
- Altere as opções. As informações indicadas no visor mudam em conformidade.
- 3. Toque novamente no botão Inicio/

O programa de lavagem continua.



Para iniciar o programa novamente, certifique-se de que o seletor de programa está posicionado corretamente no programa interrompido e que o indicador do botão Inicio/ Pausa

12.10 Cancelar um programa em curso

- 1. Prima o botão On/Off para cancelar o programa e desactivar o aparelho.
- **2.** Prima o botão On/Off novamente para activar o aparelho.



Se a fase SensiCare System já tiver sido executada e o enchimento com água já tiver iniciado, o novo programa inicia sem repetir a fase SensiCare System. A água e o detergente não são escoados para evitar desperdício. O visor indica a duração máxima do programa e actualiza-a cerca de 20 minutos após o início do novo programa.

Existe uma forma alternativa de cancelar:

- 1. Rode o selector para a posição
- "Reset" (Reposição).
- 2. Aguarde 1 segundo. O visor apresenta

Já pode seleccionar um novo programa de lavagem.

12.11 Abrir a porta - Adicionar roupa

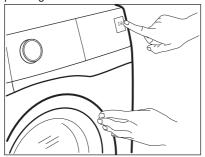


Se a temperatura e o nível da água no tambor forem demasiado elevados e/ou o tambor ainda estiver a rodar, não deverá abrir a porta.

Quando um programa ou o início diferido está em funcionamento, a porta do aparelho está bloqueada. O visor apresenta o indicador — 1.

- Toque no botão Inicio/Pausa ▷ II.
 O indicador de porta bloqueada apagase no visor.
- Abra a porta do aparelho. Se necessário, coloque ou retire peças. Feche a porta e toque no botão Inicio/Pausa

O programa ou o início diferido prosseguem.



12.12 Fim do programa

Quando o programa terminar, o aparelho para automaticamente. São emitidos sinais sonoros (caso estejam ativos). O visor apresenta **CD**

O indicador do botão Inicio/Pausa apaga-se.

A porta é desbloqueada e o indicador apaga-se.

 Prima o botão On/Off para desativar o aparelho.

Cinco minutos após o fim do programa, a função de poupança de energia desativa automaticamente o aparelho.



Quando ativar o aparelho novamente, o visor mostra o final do programa anterior. Rode o seletor de programas para selecionar um novo ciclo.

- 2. Retire a roupa do aparelho.
- 3. Certifique-se de que o tambor fica
- Mantenha a porta e o distribuidor de detergente entreabertos para evitar bolores e odores.

12.13 Escoar a água após o fim do ciclo

Se tiver escolhido um programa ou uma opção que não escoa a água do último enxaguamento, o programa termina, mas:

- A área de tempo indica o visor indica que a porta está bloqueada 0.
- O tambor continuar a rodar regularmente para evitar vincos na roupa.
- · A porta permanece bloqueada.
- É necessário escoar a água para abrir a porta:
- Se necessário, toque no botão Centrif. para selecionar uma velocidade de centrifugação inferior à que o aparelho sugere.
- 2. Prima o botão Inicio/Pausa ▷ II:

O indicador da opção Cuba cheia ☐ e Silencioso ☐ desaparece.

- Quando o programa terminar e o indicador de bloqueio da porta 0 se apagar, pode abrir a porta.
- **4.** Prima o botão On/Off durante alguns segundos para desativar o aparelho.

12.14 Opção Stand-by (Espera)

A função Stand-by (Espera) desativa automaticamente o aparelho para diminuir o consumo de energia quando:

- Quando não interagir com o aparelho durante 5 minutos e não estiver um programa a funcionar.
 Prima o botão On/Off para ativar novamente o aparelho.
- 5 minutos após o fim do programa de lavagem.
 Prima o botão On/Off para ativar novamente o aparelho.
 O visor apresenta o fim do último programa.

Rode o seletor de programas para selecionar um novo ciclo.

Se o seletor for rodado para a posição

"Reset" (Reposição), o aparelho desliga-se automaticamente em 30 segundos.

(i)

Se selecionar um programa ou uma opção que termina com água no tambor, a função Stand-by (Espera) **não desativa** o aparelho, para lembrar que é necessário escoar a água.

13. SUGESTÕES E DICAS



AVISO!

Consulte os capítulos relativos à segurança.

13.1 Carregar roupa

- Divida a roupa em: branca, de cor, sintética, delicada e lã.
- Cumpra as instruções de lavagem indicadas nas etiquetas de cuidados a ter com a roupa.
- Não lave peças brancas e de cor em conjunto.
- Algumas peças coloridas podem desbotar com a primeira lavagem. Recomendamos que as lave separadamente durante as primeiras vezes.
- Vire do avesso todos os tecidos que tenham várias camadas, as peças de lã e as peças com estampagens.
- · Trate previamente as nódoas difíceis.
- Lave as nódoas difíceis com um detergente especial.
- Tenha cuidado com as cortinas. Retire os ganchos ou coloque as cortinas num saco de lavagem ou numa fronha.
- Uma carga muito pequena pode causar problemas de desequilíbrio na fase de centrifugação e provocar vibração excessiva. Se isto ocorrer:
 - a. interrompa o programa e abra a porta (consulte o capítulo "Utilizacão diária");
 - redistribua manualmente a carga de modo que as peças fiquem distribuídas uniformemente na cuba:
 - **c.** prima o botão Inicio/Pausa . A fase de centrifugação continua.
- Evite lavar peças de vestuário cheias de pêlo de animais ou peças de vestuário de fraca qualidade que libertem muito cotão que possa

- bloquear o circuito de escoamento exigindo, deste modo, assistência técnica.
- Abotoe as fronhas e feche os fechos de correr, os ganchos e as molas.
 Amarre cintos, cordões, atacadores, fitas e quaisquer outros elementos soltos.
- Não lave roupa que não tenha bainhas ou que tenha cortes. Utilize um saco de lavagem quando lavar peças pequenas e/ou delicadas (soutiens com armação, cintos, collants, atacadores, fitas, etc.).



· Esvazie bolsos e desdobre as peças.



13.2 Nódoas difíceis

Para algumas nódoas, não basta usar água e detergente.

Recomendamos que trate previamente estas nódoas antes de colocar a roupa no aparelho.

Existem tira-nódoas especiais. Utilize um tira-nódoas especial que se aplique ao tipo de nódoa e ao tecido.

13.3 Tipo e quantidade de detergente

A escolha de detergente a a utilização de quantidades corretas não só afeta o desempenho da sua lavagem, mas também ajuda a evitar o desperdício e a proteger o ambiente:

- Utilize apenas detergentes e outros tratamentos especialmente concebidos para máquinas de lavar: Em primeiro lugar, siga estas regras genéricas:
 - detergentes em pó para todos os tipos de tecidos, excluindo os delicados. Prefira detergentes em pó que contenham lixívia para roupa branca e higienização de roupas,
 - detergentes líquidos, de preferência para programas de lavagem a baixa temperatura (máx. 60 °C) para todos os tipos de tecidos ou especiais apenas para lãs.
- A escolha e quantidade de detergente dependerão: do tipo de tecido (delicados, lãs, algodões, etc.), da cor das roupas, do tamanho da carga, do grau de sujidade, da temperatura de lavagem e da dureza da água utilizada.
- Respeite as instruções que encontrar nas embalagens dos detergentes e outros produtos de tratamento e não exceda o nível máximo indicado

(MAX).

- N\u00e3o misture detergentes de tipo diferente.
- · Utilize menos detergente quando:
 - lavar uma carga de roupa pequena,
 - a roupa estiver pouco suja,
 - existem grandes quantidades de espuma durante a lavagem.
- Quando utilizar detergente em pastilhas ou cápsulas, coloque-s sempre no interior do tambor, não do dispensador de detergente.

Detergente insuficiente pode provocar:

- resultados de lavagem n\u00e3o satisfat\u00f3rios,
- · a carga a lavar fica cinzenta,
- roupa gordurosa,

· bolor no aparelho.

Detergente em excesso pode provocar:

- formação de espuma,
- efeito reduzido da lavagem,
- · enxaguamento inadequado,
- um maior impacto no ambiente.

13.4 Sugestões ecológicas

Para poupar água, energia e ajudar a proteger o ambiente, recomendamos que siga as seguintes sugestões:

- A roupa com sujidade normalpode ser lavada sem pré-lavagem para poupar detergente, água e tempo (também protege o ambiente!).
- Carregar o aparelho para a capacidade máxima indicada para cada programa, ajuda a reduzir o consumo de energia e de água.
- Com o pré-tratamento adequado, é possível remover nódoas e sujidade moderada; a roupa poderá depois ser lavada a uma temperatura mais baixa.
- Para utilizar a quantidade correta de detergente, consulte a quantidade sugerida pelo fabricante de detergente e verifique a dureza da água do seu sistema doméstico. Consulte "Dureza da água".
- Regule a velocidade de centrifugação máxima possívelpara o programa de lavagem selecionado antes de secar a sua roupa numa máquina de secar roupa. Tal irá poupar energia durante a secagem!

13.5 Dureza da água

Se a dureza da água for elevada ou moderada na sua área, recomendamos que utilize um amaciador de água para máquinas de lavar. Nas áreas onde a água for macia, não é necessário utilizar amaciador de água.

Para saber qual é a dureza da água na sua área, contacte os serviços de abastecimento de água locais.

Utilize a quantidade correcta de amaciador de água. Cumpra as instruções indicadas nas embalagens dos produtos.

14. MANUTENÇÃO E LIMPEZA



AVISO

Consulte os capítulos relativos à segurança.



O aparelho destina-se apenas ao uso doméstico normal.



Leia o capítulo atentamente para poder fazer a manutenção e a limpeza corretas.

14.1 Tabela de limpeza periódica

A limpeza periódica ajuda a prolongar a vida do seu aparelho.

Após cada ciclo, mantenha a porta e o dispensador de detergente entreabertos para obter circulação de ar e secar a humidade no interior do aparelho: fazê-lo evitará mofo e odores.

Se o aparelho não for utilizado durante um longo período: feche a torneira da água e desligue o aparelho.

Tabela de limpeza periódica indicativa:

Descalcificação	Duas vezes por ano
Lavagem de ma- nutenção	Uma vez por mês
Limpar o vedante da porta	A cada dois meses
Limpar o tambor	A cada dois meses
Limpar o dispensador de detergente	A cada dois meses
Limpar a manguei- ra de entrada e o filtro da válvula	Duas vezes por ano

Os parágrafos que se seguem explicam como deve limpar cada parte.

14.2 Retire objetos estranhos



Certifique-se de que os bolsos estão vazios e todos os elementos soltos estão amarrados antes de executar o seu ciclo. Consulte "A carga de roupa" em "Sugestões e dicas".

Retire quaisquer objetos estranhos (tais como: clipes metálicos, botões, moedas, etc.) que possa encontrar no vedante da porta, o filtro da mangueira de admissão e o tambor. Consulte os parágrafos "Vedante da porta com compartimento de bordo duplo", "Limpar o tambor" e "Limpar a mangueira de admissão e o filtro da válvula". Se necessário, contacte um Centro de Assistência Técnica Autorizado.

14.3 Limpeza externa

Limpe o aparelho apenas com detergente suave e água morna. Seque totalmente todas as superfícies. Não utilize esfregões ou qualquer material abrasivo



CUIDADO!

Não utilize álcool, solventes ou produtos químicos semelhantes



CUIDADO!

Não limpe as superfícies de metal com detergente à base de cloro.

14.4 Descalcificação



Se a dureza da água da sua área for elevada ou moderada, recomendamos que utilize um produto de descalcificação da água para máquinas de lavar.

Inspeccione regularmente o tambor para verificar se existe acumulação de calcário.

Os detergentes normais já contêm agentes amaciadores da água, mas

recomendamos e execução ocasional de um ciclo com o tambor vazio e um produto descalcificante.



Cumpra sempre as instruções das embalagens dos produtos.

14.5 Lavagem de manutenção

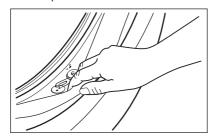
A utilização repetida e prolongada de programas de baixa temperatura pode permitir a acumulação de depósitos de detergente e cotão e a proliferação bacteriana no interior do tambor e da cuba. Isto pode gerar maus odores e bolor. Para eliminar estes depósitos e limpar o interior do aparelho, execute uma lavagem de manutenção regularmente (pelo menos uma vez por mês).



Consulte a secção "Limpar o tambor".

14.6 Vedante de porta com alçapão duplo

Este aparelho está concebido com um sistema de escoamento de autolimpeza, que permite às fibras leves de cotão libertadas das roupas serem escoadas com a água. Examine regularmente o vedante. Moedas, botões, outros pequenos artigos podem ser recuperados no final do ciclo.



Se necessário, limpe o vedante com um creme de limpeza à base de amónia sem o riscar.



Siga sempre as instruções das embalagens dos produtos.

Verifique e remova objetos que possam estar presos na dobra (se os houver).

Certifique-se de que não deixa roupa entre o vedante e a porta.

Utilize um pano húmido para limpar qualquer sujidade ou resíduos de água que tenham ficado no vedante da porta após a conclusão do ciclo do programa.

14.7 Limpar o tambor

Examine regularmente o tambor para evitar a acumulação de ferrugem.

Limpe o tambor com um produto especial para aço inoxidável.



Cumpra sempre as instruções das embalagens dos produtos.

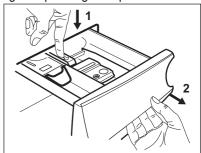
Para uma limpeza profunda:

- Retire toda a roupa do tambor.
- Executar um programa Algod. com a temperatura máxima.
 Coloque uma pequena quantidade de detergente em pó no tambor vazio, para remover todos os resíduos restantes.

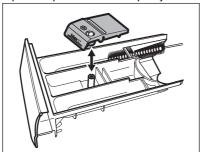
14.8 Limpar o distribuidor de detergente

Para evitar a acumulação de detergente seco ou coágulos de amaciador e/ou a formação de bolor na gaveta do distribuidor de detergente, execute o procedimento de limpeza regularmente:

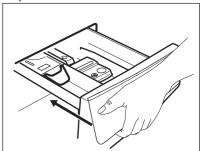
 Abra a gaveta. Pressione a patilha para baixo conforme indicado na figura e puxe a gaveta para fora.



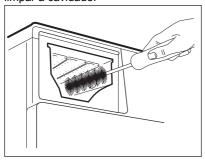
 Remova a parte superior do compartimento de aditivo para facilitar a limpeza e lave-o em água morna corrente, para remover todos os vestígios do detergente acumulado. Após a limpeza, coloque a parte superior na devida posição.



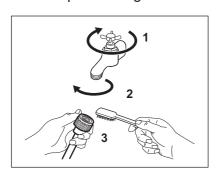
 Introduza a gaveta do detergente nas calhas e feche-a. Execute o programa de enxaguamento sem roupa no tambor.

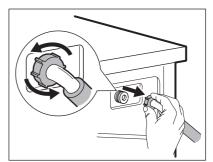


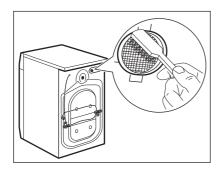
 Certifique-se de que remove todos os resíduos de detergente das partes superior e inferior da cavidade. Utilize uma escova pequena para limpar a cavidade.



14.9 Limpar a mangueira de entrada e o filtro da válvula



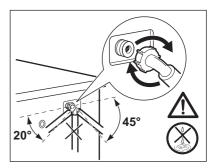




14.10 Precauções contra congelação

Se o aparelho for instalado num local onde a temperatura possa ser igual ou inferior a 0 °C, retire a água restante da mangueira de entrada e da bomba de escoamento.

- 1. Desligue a ficha da tomada eléctrica.
- 2. Feche a torneira da água.
- Coloque as duas extremidades da mangueira de entrada dentro de um recipiente e deixe a água sair da mangueira.
- Esvazie a bomba de escoamento. Consulte o procedimento de escoamento de emergência.



 Quando a bomba de escoamento estiver vazia, instale novamente a mangueira de entrada.



AVISO!

Antes de utilizar novamente o aparelho, certifique-se de que a temperatura é superior a 0 °C.

O fabricante não poderá ser responsabilizado por quaisquer danos causados por baixas temperaturas.

15. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS



AVISO!

Consulte os capítulos relativos à segurança.

15.1 Códigos de alarme e falhas possíveis

O aparelho não inicia ou pára durante o funcionamento. Comece por tentar encontrar uma solução para o problema (consulte as tabelas).



AVIGO

Desactive o aparelho antes de efectuar qualquer verificação.

Com alguns problemas, o visor exibe um código de alarme e o botão Inicio/Pausa

Problema

Solução possível

E 10

O aparelho não se enche com água correctamente.

- Certifique-se de que a torneira da água está aberta.
 - Certifique-se de que a pressão do fornecimento de água não é demasiado baixa. Para obter essa informação, contacte os servicos de abastecimento de água locais.
 - Certifique-se de que a torneira da água não está obstruída.
- Certifique-se de que a mangueira de entrada n\u00e3o tem dobras, danos ou vincos.
- Certifique-se de que a ligação da mangueira de entrada está correcta.
- Este problema também pode ser causado por uma obstrução no circuito de escoamento. Contacte um Centro de Assistência Técnica Autorizado.
- Certifique-se de que o filtro da mangueira de entrada e o filtro da válvula não estão obstruídos. Consulte "Manutenção e limpeza".

650

O aparelho não escoa a água.

- Certifique-se de que o sifão de escoamento não está obstruído.
- Certifique-se de que a mangueira de escoamento n\u00e3o tem dobras ou vincos.
- Este problema pode ser causado por uma obstrução no circuito de escoamento. Contacte um Centro de Assistência Técnica Autorizado.
- Certifique-se de que a ligação da mangueira de escoamento está correcta.
- Seleccione o programa de escoamento se tiver seleccionado um programa sem fase de escoamento.
- Seleccione o programa de escoamento se tiver seleccionado uma opcão que termine com água na cuba.

E40

A porta do aparelho está aberta ou mal fechada

Certifique-se de que a porta está devidamente fechada.

E9 :

Avaria interna. Nenhuma comunicação entre os elementos eletrónicos do aparelho.

- O programa n\u00e3o terminou corretamente ou o aparelho parou demasiado cedo. Desligue e volte a ligar o aparelho
- Se o código de alarme aparecer outra vez, contacte um Centro de Assistência Técnica Autorizado.

EHO

A alimentação da rede está instável.

Aguarde até que a corrente elétrica estabilize.

Se o visor apresentar outros códigos de alarme, desactive e active o aparelho. Se o problema persistir, contacte um Centro de Assistência Técnica Autorizado.

No caso de um problema diferente com a máquina de lavar, verifique a tabela abaixo para possíveis solucões.

Problema	Solução possível
O programa não inicia.	 Certifique-se de que a ficha está ligada na tomada elétrica. Certifique-se de que a porta do aparelho está fechada. Certifique-se de que não há um disjuntor desligado no quadro elétrico. Certifique-se de que tocou em Inicio/Pausa . Se tiver selecionado o Início Diferido, cancele-o ou aguarde até a contagem decrescente terminar. Desative a função de Bloqueio para Crianças se estiver activa. Verifique se o botão está na posição do programa selecionado.
O aparelho enche-se com água e escoa de imediato.	Certifique-se de que a mangueira de escoamento está na posição correta. A mangueira pode estar demasiado bai- xa. Consulte "Instruções de instalação".
A fase de centrifuga- ção não inicia ou o ciclo de lavagem de- mora mais tempo do que o normal.	 Selecione o programa de centrifugação. Este problema pode ser causado por uma obstrução no circuito de escoamento. Contacte um Centro de Assistência Técnica Autorizado. Equilibre manualmente as peças na cuba e inicie novamente a fase de centrifugação. Este problema pode ser causado por um desequilíbrio.
Existe água no chão.	 Certifique-se de que as uniões das mangueiras de água estão bem apertadas e que não há fugas de água. Certifique-se de que a mangueira de entrada de água e a mangueira de escoamento não estão danificadas. Certifique-se de que utiliza o detergente correcto e a quantidade correcta.
Não consegue abrir a porta do aparelho.	 Certifique-se que um programa de lavagem que termina com água na cuba não foi selecionado. Certifique-se de que o programa de lavagem terminou. Selecione o programa de escoamento ou centrifugação se houver água no tambor. Certifique-se de que o aparelho tem alimentação elétrica. Este problema pode ser causado por uma avaria do aparelho. Contacte um Centro de Assistência Técnica Autorizado.
O aparelho emite um ruído anormal e vibra.	 Certifique-se de que o aparelho está bem nivelado. Consulte "Instruções de instalação". Certifique-se de que removeu todos os materiais de embalagem e os parafusos de transporte. Consulte "Instruções de instalação". Coloque mais roupa no tambor. A carga pode não ser suficiente.

Problema	Solução possível
A duração do progra- ma aumenta ou dimi- nui durante a execu- ção do programa.	 A função SensiCare System consegue ajustar a duração do programa de acordo com o tipo e carga de roupa. Con- sulte a secção "Deteção de carga SensiCare System " no capítulo "Utilização diária".
Os resultados de la- vagem não são satis- fatórios.	 Aumente a quantidade de detergente ou utilize um detergente diferente. Utilize produtos especiais para remover as nódoas difíceis antes de lavar a roupa. Certifique-se de que selecciona a temperatura correcta. Diminua a carga de roupa.
Demasiada espuma no tambor durante o ciclo de lavagem.	Reduza a quantidade de detergente.
Após o ciclo de lava- gem, a gaveta do dis- tribuidor fica com re- síduos de detergen- te.	 Certifique-se de que a aba está na posição correcta (SU-PERIOR para detergente em pó - INFERIOR para detergente líquido). Certifique-se de que utilizou o distribuidor de detergente de acordo com as indicações dadas no manual do utilizador.

Após a verificação, ative o aparelho. O programa continua a partir do ponto de interrupção.

Se o problema voltar a ocorrer, contacte um Centro de Assistência Técnica Autorizado.

Os dados necessários para o centro de assistência encontram-se na placa de características.

16. VALORES DE CONSUMO

16.1 Introdução



Consulte o link da web **www.theenergylabel.eu** para informação detalhada sobre a etiqueta de energia.



O código QR na etiqueta de energia fornecida com o aparelho disponibiliza-lhe uma ligação da web para a informação relacionada com o desempenho do aparelho na base de dados da EU EPREL. Mantenha a etiqueta de energia para consulta juntamente com o manual do utilizador e todos os outros documentos disponibilizados com este aparelho.

aparelho. É também possível encontrar a mesma informação na EPREL utilizando o link https:// eprel.ec.europa.eu e o nome do modelo e o número do produto que encontra na placa de caraterísticas do aparelho. Consulte o capítulo "Descrição do produto" para a posição da placa de características.

16.2 Legenda

kg	Carga de roupa.	h:mm	Duração do programa.		
kWh	Consumo de energia.	°C	Temperatura na roupa.		
Litros	Consumo de água.	rpm	Velocidade de centrifugação.		
%	Humidade restante no fim da fase de centrifugação. Quanto mais alta for a velocidade de centrifugação, mais alto é o ruído e mais baixa a humidade restante.				



Os valores e a duração do programa podem diferir dependendo de iferentes condições (por exemplo, a temperatura ambiente, temperatura e pressão da água, tamanho da carga e tipo de roupa, voltagem da alimentação) e também se alterar a definição padrão de um programa.

16.3 De acordo com a regulamentação da Comissão UE 2019/2023

Eco 40-60 programa	kg	kWh	Litros	h:mm	%	°C	rpm ¹⁾
Carga total	9	0.760	64	3:40	53	33	1351
Meia carga	4,5	0.440	47	2:45	53	27	1351
Um quarto de carga	2,5	0.300	39	2:35	54	26	1351

¹⁾ Velocidade máxima de centrifugação.

Consumo energético em modos diferentes

Off (desligado) (W)	Stand-by (W)	Início progra- mado (W)			
0.50	0.50	4.00			
O tempo para o modo de Off/Stand-by é de 15 minutos no máximo.					

16.4 Programas comuns



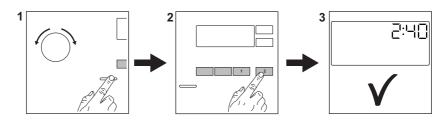
Estes valores são apenas indicativos.

Programa	kg	kWh	Litros	h:mm	%	°C	rpm ¹⁾
Algod. 2) 90 °C	9	2.75	85	4:00	52	85	1400
Algod. 60 °C	9	1.65	80	3:30	52	55	1400
Algod. ³⁾ 20 °C	9	0.35	80	3:00	52	20	1400
Sintéticos 40 °C	4	0.85	75	2:30	35	40	1200
Delicados ⁴⁾ 30 °C	2	0.35	60	1:25	35	30	1200
Lana/Lãs 30 °C	1,5	0.30	70	1:05	30	30	1200

¹⁾ Indicador de referência da velocidade de centrifugação.

17. GUIA RÁPIDO

17.1 Utilização diária



²⁾ Adequado para a lavagem de têxteis muito sujos.

³⁾ Adequado para lavar tecidos de algodão, sintéticos e mistos ligeiramente sujos.

⁴⁾ Também executa um ciclo rápido de lavagem para roupa ligeiramente suja.

Ligue a ficha na tomada elétrica.

Abra a torneira da água.

Coloque a roupa.

Verta detergente e outro tratamento no compartimento adequado do dispensador de detergente.

1. Prima o botão On/Off para ativar o aparelho. Rode o seletor de programas para selecionar o programa pretendido.

- 2. Defina as opções pretendidas (1) através dos botões táteis correspondentes. Para iniciar o programa, toque no Inicio/Pausa botão (2).
- 3. O aparelho inicia. No final do programa, retire a roupa.

Prima o botão On/Off para desativar o aparelho.

17.2 Programas

Programas	Carga	Descrição do produto			
Eco 40-60	9 kg	Algodão branco e de cor. Roupa com sujidade normal.			
Algod.	9 kg	Algodão branco e de cor.			
Sintéticos	4 kg	Artigos de tecido sintético ou misto.			
Delicados	2 kg	Tecidos delicados de acrílico, viscose e poliéster.			
Rápido 14 min.	1,5 kg	Artigos de algodão e sintéticos com pouca sujidade ou usados apenas uma vez.			
Aclarado/Enxag.	9 kg	Todos os tecidos, excepto lãs e tecidos muito delicados. Programa para enxagua- mento e centrifugação.			
Centrif./Drenar	9 kg	Todos os tecidos, excepto lãs e tecidos muito delicados. Programa para centrifugação e drenagem da água.			
Anti-Alergia	9 kg	Peças de algodão branco. Este programa remove mais de 99,99% das bactérias e vírus ¹). Garante também uma redução adequada dos alergénios.			
Edred.	3 kg	Cobertores sintéticos ou preenchidos por penas e penugem, roupas almofadadas, edredões.			
© Seda	3 kg	Programa especial para peças de seda e tecidos sintéticos mistos.			
டு. இ Lana/Lãs	1,5 kg	Lã lavável na máquina, lã de lavar à mão e peças delicadas.			
Sport	4 kg	Roupas de desporto.			
⊗ Outdoor	2,5 kg 2) 1 kg 3)	Vestuário desportivo de exterior moderno.			

Programas	Carga	Descrição do produto
Denim	4 kg	Roupa de ganga.

¹⁾ Testado para Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa e MS2 Bacteriophage em testes externos realizados pela Swissatest Testmaterialien AG em 2021 (Relatório de teste n.º 202120117).

18. PREOCUPAÇÕES AMBIENTAIS

Recicle os materiais que apresentem o símbolo 🗘. Coloque a embalagem nos contentores indicados para reciclagem. Ajude a proteger o ambiente e a saúde pública através da reciclagem dos aparelhos eléctricos e electrónicos. Não elimine os aparelhos que tenham o

símbolo injuntamente com os resíduos domésticos. Coloque o produto num ponto de recolha para reciclagem local ou contacte as suas autoridades municipais.

²⁾ Programa de lavagem.

³⁾ Programa de lavagem e fase de impermeabilização.



(E